

**【暑假】日本熏风北海道5日|富田农场|狸小路商业街|登别尼克斯海洋公园|小樽运河|北一硝子馆|日式五星酒店（香港往返）行程单**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **产品编号** | G-XFBHDB5ZZ-SJTJP | **出发地** | 中国香港特别行政区 | **目的地** | 札幌 |
| **行程天数** | 5 | **去程交通** | 飞机 | **返程交通** | 飞机 |
| **参考航班** | ◆由于排期密航班多，请根据自身出行需求详询对接销售具体航班时刻，选择合适的出发日期出行 | | | | |
| **产品亮点** | 紫色薰衣草限定5日游自由选择-A线深度游花田&B线自由行限定体验-薰衣草花田&手工DIY&北海道冰淇淋&羊驼互动自然奇观-登别地狱谷火山秘境&登别尼克斯海洋公园童话风情-小樽运河&八音盒馆&白色恋人城堡全程日式五星酒店特别安排一晚温泉酒店甄选美食-田园自助餐/涮涮锅/寿喜烧 | | | | |

**行程安排**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **天数** | **行程详情** | **用餐** | **住宿** |
| D1 | 【香港国际机场-千岁机场-札幌】参考航班时间：起飞08:35-抵达14:50于指定时间在香港国际机场集中，领队协助办理登机手续后，搭乘国际航班直飞日本千岁国际机场，抵达后前往酒店。 | 早餐：X 午餐：X 晚餐：X | 札幌地区 |
| D2 | 【札幌-富良野/美瑛】AB双线自由选择A线+800元/人:途经富良野/美瑛美丽风光日本普罗旺斯~★富田农场(温室薰衣草~花人之舍~Dry Flower之舍)★来自薰衣草故乡五大贴心安排【①古趣农车游花田+②卡哇伊羊驼(别称草泥马)+③DIY薰衣草小枕头+④纪念明信片+⑤薰衣草冰淇淋】~★四季彩之丘~★狸小路商店街B线:一日自由活动（本日无车无餐无导）A线：【富田农场】富田农场位于北海道中富良野町，是日本最著名的薰衣草花田之一。每年7月，彩虹花田与薰衣草山坡如紫色波浪般铺展，搭配罂粟花、向日葵等构成梦幻色块。园内可品尝薰衣草冰淇淋、购买精油伴手礼，冬季温室仍能赏花，搭乘富良野薰衣草巴士或自驾前往最便利。 【来自薰衣草故乡的五大安排】古趣农车游花田+卡哇伊羊驼（别称草泥马）+DIY薰衣草小枕头+纪念明信片（含国际寄送邮费）+薰衣草冰淇淋【四季彩之丘】这是一个赏花的好地方，有三个东京巨蛋球场那么大，每年的春秋季节，在起伏的丘陵上，薰衣草、波斯菊、向日葵等花卉竞相开放，远远望去，五彩缤纷，就像画家手中的调色板。如今这里成为众多日剧和广告片的拍摄地。此外，花田内还有巨型的稻草人屹立着，非常可爱。在花园内还能买到使用美瑛新鲜牛乳制成的香浓冰淇淋。【狸小路商业街】札幌狸小路商店街是北海道最古老的商店街之一，从札幌站步行只要10分钟左右。起步于1873年，至今已有约150年历史。这条跨越7个街区，长约900米的步行街是日本最大级别的拱廊商店街，街道两旁密密麻麻林立着约200家店铺。札幌味噌拉面店、汤咖喱店、“最后一道美食”的百汇店以及销售热门伴手礼的商店等一应俱全，吸引许多游客来这里观光。B线:一日自由活动（本日无车无餐无导）景点：富田农场、古趣农车游花田+卡哇伊羊驼（别称草泥马）+DIY薰衣草小枕头+纪念明信片（含国际寄送邮费）+薰衣草冰淇淋、四季彩之丘、狸小路商业街 | 早餐：酒店早餐 午餐：A线：田园风味自助餐 B线: 不含 晚餐：A线: 日式涮涮锅 B线: 不含 | 札幌地区 |
| D3 | 【富良野-登别】 ★登别地狱谷~★登别尼克斯海洋公园~国王企鹅大游行~★洞爷湖展望台~北海道最有人气熊牧场★洞爷湖熊牧场【登别-登别地狱谷】登别温泉街尽头奇形诡异的谷地称为地狱谷，乃1万年前笠山爆发形成。岩石间喷出的天然瓦斯使这一带烟雾迷漫， 当下美景，是地狱也是天堂。火山爆发后，由融岩所形成的一个奇形诡异的谷地；灰白和褐色的岩层加上许多地热自地底喷出，形成特殊的火山地形景观。这里十几种温泉各具特色，有的是硫化氢水质，有的是食盐水质，有的则含铁。【登别尼克斯海洋公园】尼克斯海洋公园位于北海道登别市，是当地知名的水族馆和旅游景点，拥有丰富的海洋生物展示和互动活动。这里展出了超过400种、20,000只以上的海洋生物，从企鹅到热带鱼、水母等，种类繁多。除了静态的观赏外，游客还能亲手触摸各种海洋生物，如海星和螃蟹等。【洞爷湖展望台】在数万年前火山爆发后，形成周围约 36.5 公里的火口湖。湖上有大岛、观音岛、弁天岛、馒头岛等湖中岛，一览洞爷湖的全貌为你此行留下美丽的倩影。【洞爷湖熊牧场】参观北海道最有人气熊牧场，嬉戏憨态可掬的大灰熊。熊牧场里有出售熊爱吃的熊饼。这些熊一看到人过来，就会摆出各种姿势向人要吃的最萌模样。景点：★登别地狱谷~★登别尼克斯海洋公园~国王企鹅大游行~★洞爷湖展望台~北海道最有人气熊牧场★洞爷湖熊牧场 | 早餐：酒店早餐 午餐：日式寿司套餐 晚餐：温泉 晚餐 | 温泉酒店 登别/洞爷湖地区 |
| D4 | 【登别-小樽-札幌】北海道标志性景观~★小樽运河~童话十字 路口★小樽商店街~★北一哨子馆~地标性景点~★八音盒馆~ ★综合免税店~欧式古典城堡~★白色恋人巧克力公园【小樽运河】参观日本唯一富有欧洲风情，在此可与家人朋友漫步于古老运河街道里，周围并排着明治时代开始，由红砖灰瓦所建造的仓库群，运河旁宁静中飘流着悠悠气息。【小樽商店街】樽堺町通是小樽市中心的商圈，也是知名的观光景点，在小樽是很热闹的街道，慢慢的散步是参观的好方法。街道上各色商店林立，里面有很多美食小吃、有设计风格独具的玻璃艺品店和新鲜美味的海产餐厅。 路边还有很多抽签小机器。 整体氛围都非常复古。【北一硝子馆】北一硝子馆位于北海道小樽市，是小樽最具代表性的玻璃工艺品品牌与博物馆。由明治时代的仓库改造，馆内陈列无数手工玻璃制品（如油灯、风铃、首饰），三号馆的167盏煤油灯咖啡厅浪漫至极。可体验玻璃制作工坊，夜晚灯光映衬下的红砖建筑与运河相映成趣，是“玻璃之都”小樽的必访地。 【小樽音乐盒堂】小樽音乐盒堂是北海道小樽市的，坐落于百年红砖仓库内，收藏展示超过3000种音乐盒。从古董八音盒到现代DIY定制款应有尽有，主馆的蒸汽钟与自动演奏管风琴尤为经典。馆内可亲手制作专属音乐盒，夜晚建筑外灯火璀璨，冬季雪景中宛如童话世界。 【综合免税店】日本的商品以其世界一流的技术和优良的品质，在世界各国都备受好评，免税店，为您提供以日本的尖端技术和环保为主体而开发研制并在世界各国受到好评的各种生化科技产品，光学制品，家电制品，珍珠，贵金属制品，医药品以及化品等，该店销售的商品都是日本本国生产。【白色恋人巧克力公园】著名北海道「白色恋人」巧克力饼干博物馆，城堡般的外观，让人犹如置身于童话世界。其色彩鲜艳的砖墙、造型各异的尖顶、气势恢宏的城堡、古朴典雅的钟楼，每一处都突显庄重大方的气息。城堡内不仅有展示巧克力发展史和制作过程的巧克力博物馆，还有能够买到正宗的“白色恋人”的商铺，作为传递爱意的礼物送给恋人最适宜。景点：★小樽运河~童话十字 路口★小樽商店街~★北一哨子馆~地标性景点~★八音盒馆~ ★综合免税店~欧式古典城堡~★白色恋人巧克力公园 | 早餐：酒店早餐 午餐：日式寿喜烧 晚餐：X | 札幌地区 |
| D5 | 【札幌-千岁机场-香港国际机场】参考航班时间：起飞15:50-抵达20:40 北海道最大级OUTLET购物广场★札幌北广岛三井奥特莱斯早餐后，前往【北广岛奥特莱斯】逛街，后于指定时间前往千岁机场搭乘国际航班返程，结束愉快的日本北海道之旅！\*温馨提示:我社将根据实际情况对酒店及景点浏览顺序尽量做到合理的调整。如因塞车、天气因素造成车船班次延误或取消，以及当地政府活动的关闭景区、征用酒店或其它不可抗力的因素，我社将不做经济赔偿，恳请谅解！景点：札幌北广岛三井奥特莱斯 | 早餐：酒店早餐 午餐：X 晚餐：X | 温馨的家 |

**费用说明**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **费用包含** | 1）往返机票，现时机税及燃油附加费； 2）代订行程表所列游览交通费（一人一座）； 3）代订行程所列酒店或同级酒店的住宿费； 4）安排行程表所列的团队餐费（不含酒水）； 5）行程表所列第一道门票； 6）当地导游中文讲解；旅行社责任险； 7）赠送交通:港珠澳大桥口岸至香港机场航站楼通关巴士费用 | | |
| **费用不包含** | 1、境外司陪人员服务费+旅游签证费共RMB750元/每位客人（含小童及婴儿），此项费用出团前须付清。（如自备签证，则减250/人）2、日本段单房差（￥2000元/人）；3、个人旅游意外保险费和航空保险费 | | |

**购物点**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **项目类型** | **描述** | **停留时间** | **参考价格** |
| 【综合免税店】 | 日本的商品以其世界一流的技术和优良的品质，在世界各国都备受好评，免税店，为您提供以日本的尖端技术和环保为主体而开发研制并在世界各国受到好评的各种生化科技产品，光学制品，家电制品，珍珠，贵金属制品，医药品以及化妆品等，该店销售的商品都是日本本国生产。 | 90 分钟 |  |
| 购物说明 | 由于各国习俗及旅游市场环境各有特色，在当地旅游车上司机导游会推介具有当地特色的纪念品，供大家了解及选购（例如：有当地标志的钥匙扣、指甲剪、特色零食等等），请大家凭着自愿的原则随心选购，敬请注意。备注：以上进购物店的时间顺序，将根据行程实际顺序及当地交通状况，由当地接待社灵活安排，敬请配合！购物场所说明：1、商品价格是由市场决定，旅游者应根据自身经济状况谨慎选择，自愿购买，为保证您的权益，请索取相关单据和凭证。所购商品如非质量问题一律不予退换；2、行程单中的景点、餐厅、长途中途休息站等以内及周边购物店不属于安排的购物场所，不建议购买，若商品出现质量问题，旅行社不承担任何责任；3、旅游者自行前往的购物场所购买商品出现质量问题，旅行社不承担任何责任。 |  |  |

**自费点**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **项目类型** | **描述** | **停留时间** | **参考价格** |
| 富良野一日游:含司机+导游+领队+用车9小时+三个景点 | 参团客人最低4人以上成团出发 |  | J¥(日元) 22,000.00 |
| 三大螃蟹+酒水放题 | 参团客人最低 10 人以上成团出发 |  | J¥(日元) 15,500.00 |
| 自费说明 | 1、自费活动，自愿自费原则，绝无强迫。以上的项目根据个人兴趣和当团情况自愿选择组合项目。2、自费活动在境外产生，原则上只能开具境外收据。3、上述项目参加人数若未达到约定最低参加人数的，双方同意以上项目协商条款不生效，且对双方均无约束力；4、上述项目履行中遇不可抗力或旅行社、履行辅助人已尽合理责任义务仍不能避免的事件的，双方均有权解除，旅行社在扣除已向履行辅助人支付且不可退还的费用后，将余款退还旅游者；5、签署本协议前，旅行社已将自费项目的安全风险注意事项告知旅游者，旅游者应根据身体条件谨慎选择，旅游者在本协议上签字确认视为其已明确知悉相应安全风险注意事项，并自愿承受相应后果； |  |  |

**服务标准**

|  |  |
| --- | --- |
| **服务项目** | **服务标准** |
| 团费 | 出境导游费500元/人 |
| 团费 | 日本旅游签证250元/人 |
| 团费 | 非中国籍护照另外加收800/人 |

**其他说明**

|  |  |
| --- | --- |
| **预订须知** | 参考酒店境外当地酒店没有挂星制度，行程中所列的星级标准为当地行业参考标准。敬请注意！参考酒店：千岁机场酒店 chitose Airport Hotel/新王寺大酒店 Grand Hotel New oji/Raffinato酒店 Hotel Raffinatochitose/定山溪鹿之汤 Hotel shikanoyu/定山溪万世阁酒店 Jozankei Manseikaku Hotel/登别石水亭温泉酒店Noboribetsu sekisuiTei/洞爷湖格兰酒店 Hotel Grand Toya/洞爷湖畔亭酒店 Toya Kohan Tei/札幌 mystays /札幌 Hotel Rafinato sapporo/札幌 Tmarkcity/札幌微笑/札幌 Thebsapporo/札幌 vessel酒店 或同等级特别说明：1.日本酒店面积很小，房间空间有限，寸土寸金，请不要与中国同等级的酒店相比。2.境外酒店没有挂星制度，所以评核酒店星级基本以房间装修为标准。日本酒店不评星级，一般大堂、房间较小,装饰简洁，（旺季期间所有团队酒店都会有标准间、大床房、单人间等房型部分温泉酒店会有三人间或榻榻米房间（四人一室）。我公司会按酒店房间情况进行分配，如有造成不便之处敬请谅解！备注：1.签证：如因客人资料问题而造成拒签或被终止签证，需收取手续费1000元/人+机票定金1000元/人。自备签证/免签/旅游签等客人出入境事务（包括登机手续）须自行办理，如发生任何出入境问题，我司概不负责及不退任何费用；如遇到不能入境所有团费不可退回，我社不承担任何责任。因客人自身原因被中国海关拒绝出境或者被目的地国家拒签入境，我社不承担任何责任，所发生的费用不予退还。2.游：A.我司可以根据当地实际情况，在保证行程景点游览的前提下，对景点游览的先后顺序作合理的调整。具体的行程游览顺序将根据航班安排的首末站城市最终确定,并且以在出团说明会或出团前（集合地）派发的行程表为准。（或上述信息将于出发前1天由组团社领队电话或短信通知。）B.参加出境团队，需保证全程随团活动，保证遵守当地法律法规，全程不得离团（行程中的自由活动时间除外）。 根据《旅游法》第16条规定，包价出境旅游游客必须随团活动和出入国境，游客因自身原因擅自脱团，擅自脱团属违法行为，旅行社因此需要向旅游部门和驻外国领事馆报案处理，给旅行社产生不必要的人力服务成本等费用。游客擅自脱团造成合同履行终止，之后又要求变更恢复后续合同行程的，旅行社将按照《旅游法》第73条规定，向游客收取因此增加的费用1000元/天。 C.出团前需收取保证金至少人民币5万元/人（我司有权根据客人资料的实际情况要求客人增加担保金的额度），按时随团归国退还担保金；如因客人滞留或不准时随团回国，则所交保证金一律不得退回。3.食：按行程中所列餐次，早餐（包含在房费中），正餐餐标1500日元/正。团队因个人原因未用餐、未进景点，一律不予退还或减免费用，敬请留意； 4.住：全程入住日式5星酒店（相当于网评3-4星），其中一晚升级温泉酒店。一般安排住宿为两人标准间，每人每晚一个床位。（旺季期间所有团队酒店都会有标准间、大床房、单人间等房型。部分温泉酒店会有三人间或榻榻米房间（4人一室），我公司会按酒店房间情况进行分配，如有造成不便之处敬请谅解。）境外酒店没有挂星制度，所以评核酒店星级基本以房间装修为标准。若出现单男或单女，且团中无同性团友同住，请在出发前或当地自补房差。5、托运行李：去程每人免费托运行李20-23公斤，敬请注意！ 回程每人免费托运行李20-23公斤，敬请注意！ 6、根据日本法律规定，巴士及司机每天行车不能超过10小时，无论以任何原因超出行车时间，行程将会做相应调整或删减，删减景点我社不承担赔偿及补偿，敬请谅解！根据日本政府最新规定，旅游巴士司机每天服务至晚上八时，如因客人自身原因景点集合迟到导致整团需延长巴士服务，按日本条例，需每小时付日元10,000给司机作延长金，此费用将由客人承担！7、特别通知：日本入境时需提供指纹和拍摄面部照片，然后接受入境的审查。若拒绝提供，将不让其入境，造成此后果责任自负，亦将不会退回任何费用。8、境外离团或当地参团客人，我司有权拒绝这类客人参团，如有这种情况，报名时必须说清楚，是否接受客人报名或收取附加费，权利将由我司最后决定！9、按航空公司规定，所以航班必须按顺序乘坐，若有航段未使用，后面的航段航空公司有权限制或者取消，可能导致无法正常出行，所有风险客人自行承担，后果自负，团费不予退还！10、请各位贵宾一定要注意保持自己护照的清洁和完整，如因本人护照污损残缺等原因导致被各国边检、移民局口岸拒绝出入境，所有产生的损失由游客本人自行承担，敬请谅解！本产品供应商为：珠海航空国际旅行社有限公司，许可证号：L-GD-CJ00071，联系电话（座机）。此团 20人成团，为保证游客如期出发，我社将与其他旅行社共同委托珠海航空国际旅行社有限公司组织出发（拼团出发），如客人不接受拼团出发，请报名时以书面形式注明。此团由珠海航空国际旅行社有限公司委托旅游目的地具有相应资质的地接社承接本旅行团在当地的接待业务，地接社的相关信息、委派的导游姓名和电话，以及具体车次时间、最终行程（游览顺序）及入住酒店的具体名称等信息，一并在出团前派发的出团通知书行程表中告知，客人对此表示同意。 |
| **签证信息** | 日本签证所需资料：1．护照 ★回程后有效期还有 6 个月以上;护照内页必须有足够的开页(至少需要二页空白页)2．照片 ★最近 6 个月内拍摄的白底彩色照片 2 张（4.5cm\*3.5cm 尺寸的）3．身份证 ★身份证正反面复印,内容必须清晰,临时身份证无效;（彩色）4．户口本 ★申请人全家户口本复印件（彩色）5．经济证明 ★提供申请本人近 6 个月的流水账或存折复印件，余额最少 3万以上，或可提供定期存款证明，余额最少 3 万以上；以及房产、车辆购买登记证一份；夫妻共同财产请提供 结婚证复印件；（彩色）6．个人资料表（签证申请表和 亲属信息表） ★表格内容将会影响签证成功率，请您一定如实、完整填写清楚，字体清晰、页面干净， 表格内容不能更换；一律用黑色笔填写）如您属于以下人员，请按照要求提供相应资料1．在职人员 单位在职证明原件一份；申请人工作单位营业执照副本复印件（加盖单位公章）, 如是 国家政府机关、公务员、事业单位工作人员则提供组织机构代码证复印件（彩色）2．退休人员 退休证复印件；（彩色）3. 家庭主妇及无职业人员 提供现居住地居委会出具的居委会证明原件或近半年社保记录（彩色）4 暂住人员 居住证复印件（注意：非广东、广西、海南、福建省人员需提供居住证复印件）（彩色）5．在校学生 学校放假证明原件或学生证复印件；（可提供模板）（彩色） |
| **报名材料** | 提供护照首页资料扫描件或清晰的照片、本人电话 |
| **保险信息** | 特殊人群附加费收费标准 A）2-12岁以下小童不占床减300元/人；特殊原因如需占床，费用另询；B) 满12岁(含)至18周岁以下儿童及中童规定必须占床，在成人的价格上因住宿原因需+500元/人；C）原则上仅支持1成人带1位小童，特殊情况1位成人带2位儿童参团可另询报价，无父母陪同的18岁至22岁旅客价格另议；D) 外籍护照及港澳台护照地接及机票需另外加收800元每人附加费。 特别备注婴儿收费：2周岁以下（不含2周岁）的婴儿收费按团费的50%收费，此收费不提供机位、车位、餐位、床位及景点费用。当季日本当地用车紧张，车型安排根据当地用车人数进行调配。为了保证游客的旅行安全，此行程不收孕妇，78周岁以上无子女或直系亲属同行的老人。而65周岁以上老人，有特殊疾病或病史的客人参团，请报名前务必告知旅行社，此类客人参团需签免责协议，亲人陪同，以及购买含海外紧急救援的意外保险，敬请配合 |